PATENT COOPERATION TREATY

PCT

TRANSLATION INTERNATIONAL PRELIMINARY REPORT ON PATENTABILITY (Chapter II of the Patent Cooperation Treaty)

(PCT Article 36 and Rule 70)

Applicant's or agent's file reference 42 443, nb. go		FOR FURTHER ACTION	See Form PCT/IPEA/416
	onal application No.	International filing date (day/month/ye	ar) Priority date (day/month/year)
	/EP2005/001296	09.02.2005	29.03.2004
	onal Patent Classification (IPC) or nati	onal classification and IPC	
	C5/00, B21B45/02		
100	33,00, 22220,0		
Applicar	at		
	DEMAG AG		·
		·	
			1 D. Haringer Evanging Authority
1.	This report is the international prelinunder Article 35 and transmitted to the	e applicant according to Article 30.	by this International Preliminary Examining Authority
2.	This REPORT consists of a total of	sheets,	including this cover sheet.
3.	This report is also accompanied by A	NNEXES, comprising:	
	a. (sent to the applicant and	to the International Bureau) a total of	sheets, as follows:
		ci	ve been amended and are the basis for this report and/or
	Instructions).		y (see Rule 70.16 and Section 607 of the Administrative
ļ		ede earlier sheets, but which this Auth	pority considers contain an amendment that goes beyond
Į.	the disclosure in the Box.	e international application as filed, as	indicated in item 4 of Box No. I and the Supplemental
		Bureau only) a total of (indicate type a	nd number of electronic carrier(s))
	b (sent to the International	Bureau only) a total of (male are type a	
	, containing a sequence listing and/or tables related thereto, in computer readable form only, as indicated in the Supplemental Box Relating to Sequence Listing (see		
	related thereto, in compute Section 802 of the Adminis	r readable form only, as hallcated in categories trative instructions).	and Supplier.
4.	This report contains indications relat		
7	► ZI		
	Box No. I Basis of th	e report	
1	Box No. II Priority		1 - I - I - I - I - I - I - I - I - I -
	Box No. III Non-estab	lishment of opinion with regard to nove	lty, inventive step and industrial applicability
	Box No. IV Lack of ur	ity of invention	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
	Box No. V Reasoned citations a	statement under Article 35(2) with regand explanations supporting such statem	rd to novelty, inventive step or industrial applicability; ent
	Box No. VI Certain do	cuments cited	
	Box No. VII Certain de	fects in the international application	
	Box No. VIII Certain observations on the international application		
Date of submission of the demand Date of completion of this report			
, , ale ti			
Name and mailing address of the IPEN/EP Aut			ficer
\	nile No.	Telephone No	0.
	nile No	Telephone No	o

INTERNATIONAL PRELIMINARY REPORT ON PATENTABILITY

International application No.
PCT/EP2005/001296

Box	No. 1 Basis of the report	
1.	With regard to the language, this report is based on the international application in the language in which it was filed, unless otherwi indicated under this item.	se
	This report is based on translations from the original language into the following language which is the language of a translation furnished for the purposes of:	 '
	international search (Rule 12.3 and 23.1(b))	
	publication of the international application (Rule 12.4)	
	international preliminary examination (Rule 55.2 and/or 55.3)	to the
2.	With regard to the elements of the international application, this report is based on (replacement sheets which have been furnished receiving Office in response to an invitation under Article 14 are referred to in this report as "originally filed" and are not anne this report):	xed to
	the international application as originally filed/furnished	
	the description:	
	pages 1-10 as originally filed/furn	shed
	pages* received by this Authority on	—
	pages* received by this Authority on	
	the claims:	
	nos. 1-10 as originally filed/furn	ished
	nos.* as amended (together with any statement) under Artic	le 19
1	nos.* received by this Authority on	
	nos.* received by this Authority on	
	the drawings:	
	as originally filed/fur	ished
1	received by this Authority on	
	received by this Authority on	
	a sequence listing and/or any related table(s) – see Supplemental Box Relating to Sequence Listing.	
3.	The amendments have resulted in the cancellation of:	
Ì	the description, pages	.
1	the claims, nos.	
	the drawings, sheets/figs	
	the sequence listing (specify):	
1	any table(s) related to sequence listing (specify):	
4.	This report has been established as if (some of) the amendments annexed to this report and listed below had not been made they have been considered to go beyond the disclosure as filed, as indicated in the Supplemental Box (Rule 70.2(c)).	le, since
	the description, pages	
1	the claims, nos.	
1	the drawings, sheets/figs	
	the sequence listing (specify):	
	any table(s) related to sequence listing (specify):	
١.	If item 4 applies, some or all of those sheets may be marked "superseded."	

INTERNATIONAL PRELIMINARY REPORT ON PATENTABILITY

International application No.
PCT/EP2005/001296

Box	Box No. V Reasoned statement under Article 35(2) with regard to novelty, inventive step or industrial applicability; citations and explanations supporting such statement			
1.	Statement			
	Novelty (N)	Claims	1-10	_ YES
		Claims		NO
	Inventive step (IS)	Claims	1-10	_ YES
		Claims		_ NO
	Industrial applicability (IA)	Claims	1-10	YES
		Claims		_ NO

- 2. Citations and explanations (Rule 70.7)
 - Reference is made to the following document:
 - D1: PATENT ABSTRACTS OF JAPAN vol. 006, no. 196
 (M-161), 5 October 1982 (1982-10-05) & JP 57 103728
 A (NIPPON STEEL CORP), 28 June 1982 (1982-06-28)
 - 2. Document D1 is considered to be the closest prior art. It discloses a device for cooling metal sheets according to the preamble of claim 1. The subject matter of claim 1 differs from D1 in that
 - (i) in the housing between the point of entry of the cooling medium and the nozzle gap an element is arranged which forms a barrier for the cooling medium.
 - 2.1 The subject matter of **claim 1** is thus novel (PCT Article 33(2)).
 - 2.2 The features according to (i) make the cooling system less vulnerable to pressure fluctuations. The problem addressed by the present invention can

International application No.
PCT/EP2005/001296

Box No. V Reasoned statement under Article 35(2) with regard to novelty, inventive step or industrial applicability; citations and explanations supporting such statement

therefore be considered that of obtaining uniform impingement of cooling medium on the metal sheet to be cooled.

- 2.3 The solution to this problem that is proposed in claim 1 of the present application involves an inventive step (PCT Article 33(3)) for the following reasons:
 - **D1** neither demonstrates nor suggests the installation of a barrier in the cooling medium supply means in order to solve the problem of interest.
- 2.4 Claims 2-10 are dependent on claim 1 and therefore likewise meet the PCT requirements for novelty and inventive step (PCT Article 33(2) and (3)).
- 3. There is no doubt that the subject matter of claims 1-10 is industrially applicable (PCT Article 33(4)).

VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS

PCT

REC'D 27 FEB 2006

PCT

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER BERICHT ÜBER DIE PATENTIERBARKEIT

(Kapitel II des Vertrags über die internationale Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesens)

Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts 42 443.go.ms	WEITERES VORGE		siehe Formblatt PCT/IPEA/416	
Internationales Aktenzeichen	Internationales Anmeldeda	tum (TagMonatUahr)	Prioritätsdatum (Tag/Monat/Jahr)	
PCT/EP2005/001296	09.02.2005		29.03.2004	
Internationale Patentklassifikation (IPK) oder nationale Klassifikation und IPK B05C5/00, B21B45/02				
·				
	<u> </u>	<u> </u>		
Anmelder SMS DEMAG AG et al.				
Bei diesem Bericht handelt es sich um den internationalen vorläufigen Prüfungsbericht, der von der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten Behörde nach Artikel 35 erstellt wurde und dem Anmelder gemäß Artikel 36 übermittelt wird.				
2. Dieser BERICHT umfaßt insgesa			ľ	
Augustom liegen dem Bericht Al	ut AGEN bei: diese umfas	sen	and the interest of sich um	
D (air day Anmoldor und da	e Internationale Büro desa	<i>indt)</i> insgesamt Blätt	ter; dabei handelt es sich um	
zugrunde liegen, und	Blätter mit der Beschreibung, Ansprüchen und/oder Zeichnungen, die geanden wurden und diesem Bericht zugrunde liegen, und/oder Blätter mit Berichtigungen, denen die Behörde zugestimmt hat (siehe Regel zugrunde Abschaft 607 der Verwaltungsvorschriften).			
Blätter, die frühere Blätter ersetzen, die aber aus den in Feld Nr. 1, Punkt 4 und im Zusatzfeld angegebenen Blätter, die frühere Blätter ersetzen, die aber aus den in Feld Nr. 1, Punkt 4 und im Zusatzfeld angegebenen Gründen nach Auffassung der Behörde eine Änderung enthalten, die über den Offenbarungsgehalt der Gründen nach Auffassung der ursprünglich eingereichten Fassung hinausgeht.				
b. (nur an das Internationale Büro gesandt)i> insgesamt (bitte Art und Anzahl der/des elektronischen (nur an das Internationale Büro gesandt)i> insgesamt (bitte Art und Anzahl der/des elektronischen Datenträger(s) angeben), der/die ein Sequenzprotokoll und/oder die dazugehörigen Tabellen enthält/enthalten, nur in computerlesbarer Form, wie im Zusatzfeld betreffend das Sequenzprotokoll angegeben (siehe Abschnitt 802 der Verwaltungsvorschriften).				
4. Dieser Bericht enthält Angaben	zu folgenden Punkten:			
☑ Feld Nr. I Grundlage des	s Bescheids			
□ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □				
☐ Feld Nr. III Keine Erstellu	ng eines Gutachtens über	Neuheit, erfinderisch	ne Tätigkeit und gewerbliche	
Anwendbarke				
	nheitlichkeit der Erfindung	والاستمامية والترازي وينام	euheit, der erfinderischen Tätigkeit ungen zur Stützung dieser Feststellung	
und der gewe	rblichen Anwendbarkeit; C	Interlagen und Erklär	rungen zur Stützung dieser Feststellung	
Feld Nr. VI Bestimmte an	geführte Unterlagen	\nmaldung		
☐ Feld Nr. VII Bestimmte Ma	ängel der internationalen A	nalan Anmeldung		
☐ Feld Nr. VIII Bestimmte Be	emerkungen zur internation	Talen Anniology	Deviable.	
Datum der Einreichung des Antrags	-	Datum der Fertigstellu	ing dieses benchis	
10.09.2005		23.02.2006		
Name und Postanschrift der mit der internationalen Prüfung beauftragten Behörde Bevollmächtigter Bediensteter				
Europäisches Patentamt				
D-80298 München Tel. +49 89 2399 - 0 Tx: 52 Fax: +49 89 2399 - 4465	23656 epmu d	Tel. +49 89 2399-	The south of the control of the cont	
1 40. 440 00 2000 1100				

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER BERICHT ÜBER DIE PATENTIERBARKEIT

Internationales Aktenzeichen PCT/EP2005/001296

		·		
	Feld	d Nr. I Grundlage des Bei	richts	
1.	Hins einç	nsichtlich der Sprache beruht der Bericht auf der internationalen Anmeldung in der Sprache, in der sie ngereicht wurde, sofern unter diesem Punkt nichts anderes angegeben ist.		
		bei der es sich um die Spra	Übersetzung aus der Originalsprache in die folgende Sprache, che der Übersetzung handelt, die für folgenden Zweck eingereicht worden ist:	
		☐ Veröffentlichung der inte ☐ internationale vorläufige	e (nach Regeln 12.3 und 23.1 b)) rnationalen Anmeldung (nach Regel 12.4) Prüfung (nach Regeln 55.2 und/oder 55.3)	
2.	 Hinsichtlich der Bestandteile* der internationalen Anmeldung beruht der Bericht auf (Ersatzblätter, die den Anmeldeamt auf eine Aufforderung nach Artikel 14 hin vorgelegt wurden, gelten im Rahmen dieses Bericht "ursprünglich eingereicht" und sind ihm nicht beigefügt): 			
	Bes	schreibung, Seiten		
	1-10		in der ursprünglich eingereichten Fassung	
	Δns	spr üche, Nr.		
	1-10	•	in der ursprünglich eingereichten Fassung	
	Zei	chnungen, Blätter	\cdot .	
	1/2-	-2/2	in der ursprünglich eingereichten Fassung	
	□ Se	einem Sequenzprotokoll นเ quenzprotokoll	nd/oder etwaigen dazugehörigen Tabellen - siehe Zusatzfeld betreffend das	
3.			sind folgende Unterlagen fortgefallen:	
		☐ Beschreibung: Seite☐ Ansprüche: Nr.		
		☐ Zeichnungen: Blatt/Abb	. Angahank	
		☐ Sequenzprotokoll (gena ☐ etwaige zum Sequenzp	orotokoll gehörende Tabellen <i>(genaue Angaben)</i> :	
4	Αu	ıfgelisteten Anderungen erst uffassung der Behörde über (legel 70.2 c)).	rücksichtigung (von einigen) der diesem Bericht beigefügten und nachstehend ellt worden, da diese aus den im Zusatzfeld angegebenen Gründen nach den Offenbarungsgehalt in der ursprünglich eingereichten Fassung hinausgehen	
		☐ Beschreibung: Seite☐ Ansprüche: Nr.		
		☐ Zeichnungen: Blatt/Abb).	
			protokoll gehörende Tabellen (genaue Angaben).	
* Wenn Punkt 4 zutrifft, können ei "ersetzt" versehen werden.		Wenn Punkt 4 zutrif ersetzt" versehen wer	ft, können einige oder alle dieser Blätter mit der Bemerkung den.	

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER BERICHT ÜBER DIE PATENTIERBARKEIT

Internationales Aktenzeichen PCT/EP2005/001296

Feld Nr. V Begründete Feststellung nach Artikel 35 (2) hinsichtlich der Neuheit, der erfinderischen Tätigkeit und der gewerblichen Anwendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur Stützung dieser Feststellung

Feststellung
 Neuheit (N)

Ansprüche 1-10 Ja:

Nein: Ansprüche

Erfinderische Tätigkeit (IS)

Ansprüche 1-10 Ja:

Nein: Ansprüche

Gewerbliche Anwendbarkeit (IA)

Ja: Ansprüche: 1-10

Nein: Ansprüche:

2. Unterlagen und Erklärungen (Regel 70.7):

siehe Beiblatt

Zu Punkt V.

- 1. Es wird auf das folgende Dokument verwiesen:
 - **D1**: PATENT ABSTRACTS OF JAPAN Bd. 006, Nr. 196 (M-161), 5. Oktober 1982 (1982-10-05) &; JP 57 103728 A (NIPPON STEEL CORP), 28. Juni 1982 (1982-06-28)
- Dokument D1, wird als n\u00e4chstliegender Stand der Technik angesehen. Es offenbart eine Vorrichtung zum K\u00fchlen von Blechen gem\u00e4\u00df dem Oberbegriff von Anspruch 1.
 Der Gegenstand von Anspruch 1 unterscheidet sich von D1 darin, da\u00e4\u00e4.
 - (i) im Gehäuse zwischen dem Eintrittspunkt des Kühlmediums und dem Düsenspalt ein Element angeordnet ist, das eine Barriere für das Kühlmedium bildet.
- 2.1 Der Gegenstand des Anspruchs 1 ist somit neu (Artikel 33 (2) PCT).
- 2.2 Die Merkmale nach (i) machen das Kühlsystem weniger anfällig gegen Druckschwankungen. Die mit der vorliegenden Erfindung zu lösende Aufgabe kann somit darin gesehen werden, eine gleichmäßige Beaufschlagung des zu kühlenden Bleches mit Kühlmedium zu erreichen.
- 2.2 Die in Anspruch 1 der vorliegenden Anmeldung für diese Aufgabe vorgeschlagene Lösung beruht aus den folgenden Gründen auf einer erfinderischen Tätigkeit (Artikel 33(3) PCT):
 - D1 zeigt weder noch legt D1 das Anbringen einer Barriere in der Kühlmittelzufuhr zur Lösung der gestellten Aufgabe nahe.
- 2.3 Die **Ansprüche 2-10** sind vom **Anspruch 1** abhängig und erfüllen damit ebenfalls die Erfordernisse des PCT in bezug auf Neuheit und erfinderische Tätigkeit (Artikel 33(2)(3) PCT).

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER BERICHT ZUR PATENTIERBARKEIT (BEIBLATT)

Internationales Aktenzeichen

PCT/EP2005/001296

3. Der Gegenstand der **Ansprüche 1-10** ist zweifelsfrei gewerblich anwendbar (Artikel 33(4) PCT).